

January 15 2023

Second Sunday
in Ordinary Time



NOW I HAVE SEEN AND TESTIFIED THAT HE IS THE SON OF GOD.

JOHN 1:34



ST. KEVIN PARISH

704 CORTLAND AVENUE
SAN FRANCISCO, CA 94110
PHONE: 415-648-5751
FAX: 415-648-4441
WEBSITE: WWW.STKEVINSF.ORG
E-MAIL: stkevin100@gmail.com

Pastor: Rev. Miguel Ruiz, SVD

MASS SCHEDULE

Tuesday - Friday: 9AM
Saturday Vigil Mass: 5PM
Sunday: 9:30 AM, 12 Noon Spanish

OFFICE HOURS

Tuesday to Friday: 10:00 AM to 2:00 PM

ADORATION OF THE BLESSED SACRAMENT

First Friday: after 9AM Mass, Benediction at Noon

SACRAMENTS

Confession: Saturday: 4.00 - 4.30PM and after each daily Mass by request

Baptism: Pre-registration by email at stkevin100@gmail.com or call 415-648-5751 for the Preparation Class on 2nd Saturday of the Month.

Marriage: Contact the Parish Office at least six months before the expected wedding date. (415) 648-5751

Please Note: For Baptisms or Weddings, you must be a practicing Catholic and a member of the parish.

RELIGIOUS EDUCATION

CCD Classes for First Communion and Confirmation (English & Spanish), please call Parish Office at (415) 648-5751



READINGS FOR THE WEEK

Monday: Heb 5:1-10; Ps 110:1-4; Mk 2:18-22
Tuesday: Heb 6:10-20; Ps 111:1-2, 4-5, 9, 10c; Mk 2:23-28
Wednesday: Heb 7:1-3, 15-17; Ps 110:1-4; Mk 3:1-6
Thursday: Heb 7:25 — 8:6; Ps 40:7-10, 17; Mk 3:7-12
Friday: Heb 8:6-13; Ps 85:8, 10-14; Mk 3:13-19
Saturday: Heb 9:2-3, 11-14; Ps 47:2-3, 6-9; Mk 3:20-21
Sunday: Is 8:23 — 9:3; Ps 27:1, 4, 13-14; 1 Cor 1:10-13, 17; Mt 4:12-23 [12-17]

JANUARY 15, 2023

Mass Intentions

JANUARY 15–21, 2023

SATURDAY, January 14, 2022

5:00 PM + Fr. O'Malley

SUNDAY, January 15, 2023

9:30 AM + Basil Dangilan

+ Marciana Halili

**Fernando & Luvy David -
Thanksgiving**

12:00 Noon + Maria Amador

MONDAY, January 16, 2023

NO MASS

TUESDAY, January 17, 2023

9:00 AM + Fr. O'Malley

WEDNESDAY, January 18, 2023

9:00 AM + Fr. O'Malley

THURSDAY, January 19, 2023

9:00 AM + Fr. O'Malley

FRIDAY, January 20, 2023

9:00 AM **NO MASS**

SATURDAY, January 21, 2023

5:00 PM + Lawrence Bobes

+ Quirino Badua

Sunday's collections January 8, 2022

\$1,619

Religious Programs

\$ 806

2nd collection of this Sunday:

JESUS I TRUST IN YOU

CALENDARIOS

Tal vez hayas notado que este año no celebramos el Bautismo del Señor el domingo después de Epifanía (hoy), sino el lunes pasado, el día después de Epifanía. ¿A qué se debe este cambio? Todo tiene que ver con los calendarios regionales. Dentro de ciertos límites generales, cada conferencia episcopal nacional puede establecer su propio calendario litúrgico según se considere que beneficia más a la gente de esa región. Así, por ejemplo, la Epifanía del Señor se celebra el 6 de enero en el calendario universal de la Iglesia. Pero los obispos de Estados Unidos decidieron que, en beneficio de los fieles, sería mejor que la Epifanía se celebrara en domingo cada año. Así que aquí en Estados Unidos la fecha de la Epifanía varía del 2 al 8 de enero. El mayor problema que esto presenta es que el Bautismo del Señor, que normalmente se celebra el domingo siguiente a la Epifanía, retrasaría todo el calendario litúrgico una semana en los años en que la celebración dominical de la Epifanía cae en el 7 o el 8 de enero, lo que haría que Estados Unidos no estuviera sincronizado con el resto del mundo católico al menos hasta la Cuaresma. Para evitar ese escenario, los obispos estadounidenses decretaron que en esos años el Bautismo del Señor cayera en el lunes siguiente a la Epifanía, dejando el resto del calendario intacto.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

CALENDARS

Perhaps you noticed that this year we didn't celebrate the Baptism of the Lord on the Sunday after Epiphany (today), but instead on last Monday, the day after Epiphany. Why the shift? It all has to do with regional calendars. Within certain general boundaries, every national conference of bishops is able to set its own liturgical calendar according to how it is felt to benefit the people in that region most. So, for example, the Epiphany of the Lord is celebrated January 6 on the Church's universal calendar. But the bishops of the United States decided that, for the benefit of the faithful, it would be better for Epiphany to be celebrated on a Sunday every year. So here in the States we see Epiphany's date vary from January 2 to January 8. The biggest problem this presents is that the Baptism of the Lord, which is normally celebrated on the Sunday after the Epiphany, would push back the whole liturgical calendar by a week on the years when the Sunday celebration of the Epiphany falls on January 7 or 8, putting the U.S. out of sync with the rest of the Catholic world at least until Lent. To avoid that scenario, the U. S. bishops decreed that in those years the Baptism of the Lord would fall on the Monday after Epiphany, leaving the rest of the calendar intact.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

**CALLING ALL YOUTH
TODAY @ 1:00 PM**

O'Malley Hall



**LLAMANDO A TODOS
LOS JOVENES
HOY DESPUES DE
MISA
Salon O'Malley**

**Please join us for pizza and
good conversation**

**Acompañenos para pizza y
una buena conversación**

We would like to build upon the energy and enthusiasm generated from the Centennial Celebrations and conduct listening sessions to hear your ideas about how St Kevin's can enter into its next centennial.

In order to be responsive to the needs of the parish, listening sessions will be conducted on January 15th from 1:00 - 2:30. The objectives of the listening sessions will be:

- 1) engage more parishioners in expressing their ideas,
- 2) involve new people, new leadership, and increase the parish volunteer base,
- 3) develop a pipeline of leadership for the parish, including the youth, and
- 4) to reach out to the broader Bernal Heights community.

We all believe that the youth are the future of the parish. Their leadership development, engagement, and participation are key to building a healthy parish community. And we want to develop more programs and activities that facilitate those elements. As such, the January 15th listening sessions will be focused on how St. Kevin's can better meet the needs of our parish youth ages 11-25. What type of programming should we develop and implement?

At the listening sessions we want to hear from both youth and their parents. However, all are welcome, for all have ideas worth sharing and hearing.

Nos gustaría aprovechar la energía y el entusiasmo generados por las Celebraciones del Centenario y realizar sesiones de escucha para conocer sus ideas sobre cómo St Kevin puede entrar en su próximo centenario.

Para responder a las necesidades de la parroquia, las sesiones de escucha se llevarán a cabo el 15 de enero de 1:00 a 2:30. Los objetivos de las sesiones de escucha serán:

- 1) involucrar a más feligreses en la expresión de sus ideas,
- 2) involucrar a nuevas personas, nuevos líderes y aumentar la base de voluntarios de la parroquia,
- 3) Desarrollar una línea de liderazgo para la parroquia, incluyendo a los jóvenes
- 4) Llegar a la comunidad más amplia de Bernal Heights.

Todos creemos que los jóvenes son el futuro de la parroquia. Su desarrollo de liderazgo, compromiso y participación son clave para construir una comunidad parroquial saludable. Y queremos desarrollar más programas y actividades que faciliten esos elementos. Como tal, las sesiones de escucha del 15 de enero pretende centrarse en cómo St. Kevin puede satisfacer mejor las necesidades de los jóvenes de 11 a 25 años de nuestra parroquia ¿Qué tipo de programas debemos desarrollar e implementar?

En las sesiones de escucha queremos escuchar tanto a los jóvenes como a sus padres. Sin embargo, todos son bienvenidos, ya que todos tienen ideas que vale la pena compartir y escuchar.

Segundo Domingo del Tiempo Ordinario 15 de Enero del 2023



We are looking for a bilingual secretary, if you are interest or you know someone looking for a part time job please contact the parish office for details 415 - 648 - 5751.

Buscamos a una secretaria bilingüe. Si esta interesada o sabe de alguien que busca un trabajo a tiempo medio por favor llame para más detalles a la oficina parroquial al 415 - 648 - 5751

GALA DINNER & DANCE

SATURDAY FEB 11, 2023 ~ 6:00 PM

TICKETS PER COUPLE \$100



Our Exclusive and International

Reverend 'Chef Miguel Ruiz'

Promise an Exquisite 4 Course Dinner

Appetizer, salad, main course and dessert



Nuestro Exclusivo e Internacional

Chef: Padre Miguel Ruiz

Nos promete una exquisita cena de 4 platillos

para disfrutar : Aperitivo, Ensalada, plato principal y postre



CATHOLIC PRAYER CORNER

ESQUINA DE ORACIÓN CATÓLICA

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

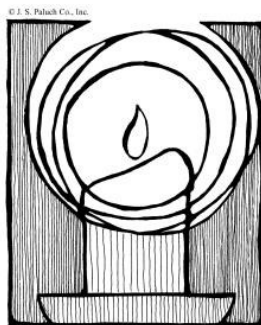
Lord God, may everything we do
begin with your inspiration
and continue with your help,
so that all of our work today will bring
us closer you.

Guide us in our work today,
that we may do it not for ourselves
alone,

but for the common good of all.

We ask this in your name. Amen.

—Used with permission of Villanova University.



Señor, Dios Todopoderoso,
que nos has hecho llegar
al comienzo de este día;
sálvanos hoy con tu poder,
para que no caigamos en ningún pecado,
sino que nuestras palabras,
pensamientos y acciones
sigan el camino de tus mandamientos.
Por nuestro Señor Jesucristo, tu Hijo,
que vive y reina contigo,
en la unidad del Espíritu Santo,
por los siglos de los siglos. Amén.